

## Neighbourhood Watch Bulletin – May 14, 2018

*This bulletin is prepared by the Wellington Community Police Centre (1064 Wellington St., 613-236-1222 ext. 5870) for distribution to area residents to promote safety and security in our neighbourhoods. Please distribute it to anyone who might be interested. Any questions or information concerning safety or security issues in your neighbourhood may be forwarded to [wellingtongpc@gmail.com](mailto:wellingtongpc@gmail.com). You can also contact Cst. Dawn Neilly (west of O-Train) directly at [neillyd@ottawapolice.ca](mailto:neillyd@ottawapolice.ca) or Cst. Stephanie Lemieux (east of O-Train) at [lemieuxs@ottawapolice.ca](mailto:lemieuxs@ottawapolice.ca).*

*Le français suit*

- 1. Emergency preparedness**
  - 2. Drug advisory**
  - 3. Avoid break and enters**
  - 4. Police Week 2018**
- 

### 1. Emergency preparedness

[Are you prepared for an emergency? By Sergeant Eustace \(Sam\) Roberts May 2018](#)

Here's the situation: There's a major power outage across Eastern Ontario and Hydro utilities are working hard to restore service to 20,000 homes. They have estimated that it will be a few days to a week before power is returned to all households.

Fortunately for you, it's May, so the days are warm and the evenings aren't too cold; heat isn't an issue. However, your appliances aren't working. How can you prepare food and what are you going to do with food that will spoil? What about water for drinking and cleaning? If you don't have supplies, you can go to the store, but the bank machines aren't working. Do you have money?

No problem, you say, Grandma's house has power and it's only a three-hour drive away. How much gas do you have in your car?

School is closed, so the kids are home and you can't go to work.

You can see how overwhelming a large-scale incident can become, even one without medical concerns, and especially if it's expected to take days for things to return to normal.

The rule of thumb is to have enough supplies to be on your own without help for 72 hours. If not, you haven't adequately prepared for an emergency.

Back in 1998, the region was hit with an ice storm. I was a young police officer in Cornwall and I was married with no children. The power went out and fortunately, we had gas, so we could cook and heat. We had a bit of food in the freezer to tide us over. Others didn't even have that.

The thing is, my job required me to be able to help everyone else during an emergency, yet I hadn't prepared myself so I could leave home and do my job.

What did I learn? Now my home has a generator. I have an emergency kit so that there is always a minimum of 72 hours' supply of drinking water and food for my family. That includes supplies for our pets. We have cash on hand. As I'm always telling a friend of mine, you can have money in the bank, but if they aren't open, then you don't have any money. For those of you who thought of the same argument he gives, if everyone goes to the bank machine for money, they will run out if they aren't re-stocked.

Being prepared to look after yourself means you don't become another issue for emergency services to contend with.

Here's what you need to do BEFORE an emergency:

Know the risks in your area – From natural disasters, infectious outbreaks and other emergencies, like bomb threats, power outages and multiple-vehicle collisions.

Make a plan – Emergencies are unexpected, so you and your family may not be together when one happens. You need to think about what to do if phones aren't working or some roadways aren't accessible.

Make a kit (– Ensuring you have basic supplies, along with medications is key and check the contents regularly so that you can switch out anything nearing expiry.

May 6 – 12 is Emergency Preparedness. The city of Ottawa offers emergency preparedness checklists on its website. (French link: <https://ottawa.ca/fr/residents/services-durgence/gestion-des-situations-durgence>)

## 2. Drug advisory

The Ottawa Police Service Drug Unit is advising Ottawa residents that a purple putty-like substance possibly containing Fentanyl was found in Ottawa during the execution of a warrant.

Police have submitted samples for analysis through Health Canada to confirm the controlled substances contained in it; and await confirmation that it does in fact contain Fentanyl or Fentanyl analogues.

“This is reminder that there is no reliable way for the user or a peer to confirm what drug is actually being ingested,” said Staff Sergeant Rick Carey, Ottawa Police Drug Unit. “Nothing can ensure a person's safety when they use illegal drugs.”

The Ottawa Police Service, Ottawa Public Health and the local Overdose Prevention and Response Task Force continue to encourage people who use drugs to know the risks associated with the consumption of illicit drugs and to seek assistance from the

many [health and support resources](#) available in Ottawa. An overdose is considered a medical emergency and 9-1-1 should always be called for all suspected overdoses.

For more information on Fentanyl, please visit [www.StopOverdoseOttawa.ca](http://www.StopOverdoseOttawa.ca). This web resource also includes information on where to get help in Ottawa, tips for parents, local data on overdoses and drug use, and how to prevent overdoses.

For more information on where to access naloxone user's training programs, call [the Drug and Alcohol Helpline](#) at 1-800-565-8603. You can also consult the Ontario Poison Centre page on [Opioid Overdose Management](#) or call 1-800-268-9017.

### **3. Avoid break and enters**

With the arrival of warmer weather, the Ottawa Police Service Break & Enter Unit is anticipating an increase in the number of break & enters to insecure sheds and garages across the City. It takes moments to enter a garage or shed and make off with commonly stored items within, such as powered yard equipment and bikes.

Residents are reminded that the best deterrent to avoid this situation is to ensure your sheds and garages are properly secured. Garage doors should be left closed when left unattended for a period of time. An insecure garage door can also facilitate entry to the residence. Visit the Ottawa Police website for more tips.

In the event of a break & enter, investigators are greatly assisted when important information about property is properly recorded. Police will ask about the availability of make, model & serial numbers of stolen property, and/or unique identifiers where relevant.

Additionally, photographs of unique items or items again with unique identifiers, such as higher end bikes, assists investigators and increases the potential of the successful recovery of the stolen property. With the advent of social media, images of unique stolen property can also be quickly disseminated by the police to a significant number of people in the community.

Anyone with information regarding a break & enter is asked to call the Ottawa Police's Break & Enter Unit at 613-236-1222, ext. 4533. Anonymous tips can be submitted by calling Crime Stoppers toll-free at 1-800-222-8477 (TIPS), or by downloading the Ottawa Police app.

### **4. Police Week 2018**

Since 1970, Police Week has been observed in May to coincide with Peace Officers Memorial Day, recognized internationally on May 15. The Ministry of Community Safety and Correctional Services has designated May 13 to 19, 2018 as Police Week in Ontario and this year's theme is "*Celebrating Policing and Community Partnerships*".

“We cannot do the work we do as a police service without the support of the communities we serve,” said Chief Charles Bordeleau. “By investing in those relationships, we can enhance the safety of all residents city-wide.”

This year, our [Community Development Section](#), our [Community Police Centre](#) officers, and their volunteers are inviting the community to join us at the four fun filled events throughout the city. We continue to believe that our community is our inspiration.

Check out our Police Week events [here!](#)

\*\*\*\*\*

- 1. Préparation en cas d'urgence**
- 2. Attention : une drogue dangereuse**
- 3. Éviter les introductions par effractions**
- 4. Semaine de la police 2018**

---

#### 1. Préparation en cas d'urgence

Êtes-vous préparé en cas d'urgence? par le sergent Eustace (Sam) Roberts

Voici la situation: une panne de courant importante sévit à travers l'Est de l'Ontario, et les fournisseurs d'électricité s'affairent à rétablir le service auprès de 20 000 demeures. On a estimé un délai de quelques jours à une semaine avant que le courant soit revenu dans tous les foyers.

Heureusement pour vous, on est en mai, et les jours sont chauds et les soirées ne sont pas trop fraîches; la chaleur ne pose pas problème. Néanmoins, vos appareils électroménagers ne fonctionnent pas. Comment préparer les repas, et qu'allez-vous faire des denrées qui vont se gâter? Et que dire de l'eau, essentielle pour boire et nettoyer? Si vous n'avez pas de provisions, vous pouvez passer au magasin, mais les terminaux bancaires sont hors d'usage. Avez-vous de l'argent comptant?

Aucun problème, direz-vous: Grand-mère a le courant chez elle et on n'est qu'à trois heures de route de là. Quelle quantité d'essence reste-t-il dans le réservoir de la voiture?

L'école est fermée, les enfants sont donc à la maison et vous ne pouvez vous rendre au travail.

On constate vite à quel point un incident à grande échelle peut devenir accablant, même sans préoccupations médicales, surtout si l'on prévoit que plusieurs jours pourraient s'écouler avant que les choses ne reviennent à la normale.

En général, on doit se munir de réserves suffisantes pour se débrouiller tout seul pendant 72 heures. À défaut de cela, vous n'avez pas fait les préparatifs adéquats pour une situation d'urgence.

En 1998, la région fut frappée par une tempête de verglas. J'étais jeune policier à Cornwall, marié mais sans enfants. Il y eut panne de courant, et heureusement, nous avions du gaz, ce qui nous permit de cuisiner et de chauffer. Nous avions quelques victuailles au congélateur pour nous tirer d'embarras. Bien d'autre gens n'avaient pas même ce minimum.

L'ironie, c'est que mon boulot exigeait que je puisse venir en aide aux autres en cas d'urgence, mais je n'avais pas fait mes propres devoirs, histoire de quitter la maison et faire mon travail.

Quelles leçons ai-je tirées? J'ai dorénavant un générateur chez moi. J'ai une trousse d'urgence, ma famille dispose donc de réserves d'eau potable et de nourriture pour au moins 72 heures, y compris des réserves pour nos animaux domestiques. Nous avons de l'argent comptant à portée de la main. Comme je le répète souvent à l'un de mes copains, on a beau avoir de l'argent en banque, si la banque est fermée, tu n'as pas un sou. À ceux qui ont eu la même idée: si tout le monde passe au guichet automatique pour se procurer des fonds, les guichets seront bientôt vides s'ils ne sont pas réapprovisionnés.

Être disposé à vous débrouiller signifie que vous ne serez pas un fardeau de plus dont les services d'urgence devront se charger.

Voici ce que vous devez faire AVANT que n'arrive une urgence:

Sachez quels sont les **risques** dans votre secteur – Des catastrophes naturelles, foyers de maladies contagieuses et autres urgences, par exemple des alertes à la bombe, des pannes de courant et des collisions entre plusieurs véhicules.

**Préparez un plan** – Les urgences sont inattendues, il se pourrait donc que votre famille soit dispersée lorsque survient une situation d'urgence. Vous devez songer à vos options si les téléphones ne fonctionnent pas ou si certaines routes ne sont pas accessibles.

**Montez une trousse** – S'assurer d'avoir les fournitures essentielles, ainsi que ses médicaments, est primordial. Vérifiez fréquemment le contenu de la trousse afin de remplacer des articles à l'approche de leur date d'expiration.

Du 6 au 12 mai, c'est la Semaine de la sécurité civile. Sur son [site web](#), la Ville d'Ottawa propose des aide-mémoire en matière de gestion des situations d'urgence.

## 2. Attention : une drogue dangereuse

L'Unité des drogues du Service de police d'Ottawa tient à avertir la population d'Ottawa qu'une substance mauve, semblable à du mastic, et qui contiendrait possiblement du fentanyl, fut trouvée à Ottawa lors d'une perquisition.

La police a remis des échantillons à Santé Canada pour fins d'analyse, en vue de déterminer la nature de substances réglementées contenues par la substance en question. On attend de savoir si celle-ci renferme bel et bien du fentanyl ou l'un de ses analogues.

« Il s'agit là d'un rappel qu'il n'y a aucun moyen fiable, pour le consommateur ou un pair, de confirmer la nature exacte de la drogue que l'on ingère, » a déclaré le sergent d'état-major Rick Carey, de l'Unité des drogues de la Police d'Ottawa. « Quand on consomme des drogues illicites, rien ne peut assurer notre sûreté. »

Le Service de police d'Ottawa, Santé publique Ottawa et le groupe de travail local de Prévention des surdoses et d'intervention continuent à inciter les gens qui prennent de la drogue à être conscients des risques liés à la consommation de drogues illicites et de chercher de l'aide des nombreuses [ressources en santé et d'appui disponibles à Ottawa](#). Une surdose est considérée une urgence médicale, et l'on devrait toujours faire le 9-1-1 en cas de surdose soupçonnée.

Pour plus de renseignements sur le fentanyl, visitez [www.ArretOverdoseOttawa.ca](#). Cette ressource en ligne propose également les coordonnées d'endroits où obtenir de l'aide à Ottawa, des conseils s'adressant aux parents, des données locales sur les surdoses et la consommation de drogue, et des détails sur la prévention des surdoses.

Pour plus de renseignements sur les programmes de formation à l'intention des usagers de naloxone,appelez la [Ligne d'aide de lutte contre les dépendances](#) au 1-800-565-8603.

Vous pouvez aussi consulter la page du Centre antipoison de l'Ontario au sujet de la [Gestion des surdoses d'opioïdes](#) ou faire le 1-800-268-9017.

### 3. Éviter les introductions par effraction

Avec le retour du temps plus chaud, l'Unité des introductions par effraction du Service de police d'Ottawa s'attend à voir s'accroître, à travers la ville, le nombre de cambriolages dans des remises et des garages non verrouillés. Il ne faut qu'un instant ou deux pour s'introduire dans un garage ou une remise et subtiliser des articles qui y sont communément entreposés, comme des appareils de jardinage motorisés ou des bicyclettes.

On rappelle aux résidents que la meilleure façon d'éviter une telle situation est de veiller à ce que vos remises et garages soient bien fermés. Les portes de garage doivent être fermées si le bâtiment est laissé sans surveillance pour un certain temps. Une porte de garage non verrouillée peut aussi faciliter l'accès à la résidence. Consultez le site web de la Police d'Ottawa pour d'autres conseils à ce sujet.

En cas d'introduction par effraction, la tâche des enquêteurs est considérablement facilitée lorsque des renseignements importants au sujet des biens volés sont dûment enregistrés. La police voudra savoir si vous connaissez la marque, le modèle et le numéro de série des articles volés ou, le cas échéant, des identificateurs uniques.

En outre, des photographies de pièces singulières ou portant des identificateurs uniques, comme des vélos haut de gamme, sont utiles aux enquêteurs et accroissent la probabilité de récupérer les biens volés. Par la voie des médias sociaux, des images de biens volés particuliers peuvent aussi être rapidement diffusées par la police auprès d'un nombre considérable de membres de la collectivité.

Toute personne ayant des renseignements concernant un cambriolage, ou toute autre introduction par effraction, est priée de communiquer avec la Section des introductions par effraction du Service de police d'Ottawa en composant le 613-236-1222, postes 2655.

Vous pouvez fournir anonymement des renseignements par la voie d'Échec au crime en composant sans frais le 1-800-222-8477 (TIPS) ou en téléchargeant gratuitement l'application de la Police d'Ottawa.

#### **4. Semaine de la police 2018**

Depuis 1970, la Semaine de la police est observée en Mai afin de coïncider avec le *Jour commémoratif international des agents de la paix*, qui est célébré le 15 mai. Le ministère de la Sécurité communautaire et des Services correctionnels a désigné la semaine du 13 au 19 mai 2018 comme Semaine de la police en Ontario, et son thème cette année sera «*Célébrons les partenariats entre la police et la collectivité*».

« On ne pourrait faire notre travail en tant que Service de police sans compter sur l'appui des collectivités que nous servons, » a déclaré le chef Charles Bordeleau. « En misant sur ces relations, nous pouvons accroître la sûreté de tous les résidents dans la ville entière. »

Cette année, notre [\*\*Section du développement communautaire\*\*](#), nos agents des [\*\*Centres de police communautaire\*\*](#) et leurs bénévoles convient la population à se joindre à nous lors de quatre activités divertissantes présentées à travers la ville. Nous considérons toujours la collectivité comme source de notre inspiration.

Consultez nos activités de la Semaine de la police [\*\*ici\*\*](#)!

#### **Key Ottawa Police Service numbers:**

- \* Life threatening emergency assistance or to report a crime in progress .. **911**
- \* Non-emergencies and general inquiries ..... **613-236-1222**
- \* To make a police report online ..... [www.ottawapolice.ca](http://www.ottawapolice.ca)

OPS and By-Law services base their work on call statistics. The more calls that you make, the more neighbourhood services we receive.

#### **Importance of Reporting Prostitution and Problem Addresses**

Neighbourhood Watch members can support the police by writing down and phoning in important information such as: vehicle descriptions and license plate numbers (specify Ontario or Quebec) of anyone soliciting prostitutes, descriptions of drug dealers and addresses of crack houses.

#### **Graffiti**

If you spot graffiti, call 3-1-1. Graffiti kits are available from your city councillor.